



Spoločnosť Východoslovenský ústav srdcových a cievnych chorôb, a. s., Ondavská 8, 040 11 Košice, IČO: 36 601 284 ako prevádzkovateľ informačného systému zverejňuje za účelom dodržiavania spravodlivosti a transparentnosti voči dotknutým osobám toto vyhlásenie o ochrane osobných údajov pod názvom

## ZÁSADY OCHRANY OSOBNÝCH ÚDAJOV

v zmysle článku 14 a príslušných recitálov Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „Nariadenie“) a zákona NR SR č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“)

Touto cestou Vám dávame na vedomie, že ako prevádzkovateľ spracúvame Vaše osobné údaje za účelom:

- 1. Vedenie personálnej a mzdovej agendy zamestnancov.** Zamestnanec poskytuje zamestnávateľovi osobné údaje vyživovaných detí, manželov/manžieliek, iných blízkych osôb, najmä za účelom poskytnutia daňového bonusu, preukázania zmeny rodinného stavu, preukázania nároku na vyšší výmer dovolenky v zmysle Zákonníka práce, za účelom uplatnenia nezdaniteľnej časti základu dane na manžela/manželku.  
Právny základ: zákon č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v z. n. p., zákon č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v z. n. p.  
Kategórie dotknutých osobných údajov: údaje z rodného listu, údaje zo sobášneho listu, údaje z potvrdenia z Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny  
Doba uchovávanía osobných údajov: 10 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.  
Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: zamestnanec  
Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov  
Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa  
Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa
- 2. Poskytovanie zdravotnej starostlivosti.** Pacienti pri prijímaní na hospitalizáciu poskytujú kontaktné údaje na blízke osoby, ktoré sú v špecifických prípadoch kontaktované prevádzkovateľom (napr. úmrtie pacienta, prepustenie pacienta z hospitalizácie, preklad pacienta do iného zdravotníckeho zariadenia a i.).  
Právny základ: Oprávnený záujem v zmysle článku 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia. Hlavným oprávneným záujmom je možnosť kontaktovania blízkych osôb, ktoré pacienti uvedú pri prijímaní na hospitalizáciu, v prípadoch zhoršenia zdravotného stavu, prekladu pacienta, prepustenia pacienta z hospitalizácie a pod..  
Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, telefónne číslo, príbuzenský vzťah  
Doba uchovávanía osobných údajov: 20 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.  
Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: pacient  
Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: zdravotné poisťovne, orgány štátnej správy, verejnej moci a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov  
Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa  
Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa
- 3. Kontrolná činnosť.** V súlade s platným Etickým kódexom prevádzkovateľa, ako aj Etickým kódexom obchodných partnerov prevádzkovateľa je možné nahlásiť porušenie povinností z nich vyplývajúcich prevádzkovateľovi, ktorý na základe šetrenia môže prijať rôzne opatrenia, začať disciplinárne konanie, ukončiť zmluvný vzťah a pod.. Údaje o osobe, ktorá porušuje príslušný etický kódex, môže nahlásiť ktorýkoľvek zamestnanec, príp. iná osoba, keďže tieto sú zverejnené aj na internete prevádzkovateľa.



Právny základ: Oprávnený záujem v zmysle článku 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia. Hlavným oprávneným záujmom prevádzkovateľa je zabezpečenie dodržiavania etického správania zamestnancov, ako aj obchodných partnerov prevádzkovateľa a odhaľovanie neetického správania.

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno a priezvisko, titul, pracovné zaradenie, funkcia, kontaktné údaje, zamestnávateľ (obchodný partner), porušené pravidlá stanovené príslušným etickým kódexom, iné identifikačné údaje

Doba uchovávanía osobných údajov: 10 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: ohlasovateľ porušenia príslušného etického kódexu

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: stavovské organizácie, obchodní partneri

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

4. **Sťažnosti.** V zmysle príslušných právnych predpisov je prevádzkovateľ povinný vybavovať sťažnosti sťažovateľov, ktorých predmetom môže byť aj sťažnosť na činnosť zamestnanca prevádzkovateľa. V danom prípade sú mu oznámené údaje o príslušnom zamestnancovi, ako aj o činnosti/správaní a pod., na ktoré sa sťažovateľ sťažuje.

Právny základ: Ústava Slovenskej republiky, zákon NR SR č. 9/2010 Z. z. o sťažnostiach v znení neskorších predpisov, zákon NR SR č. 576/2004 Z. z. o zdravotnej starostlivosti, službách súvisiacich s poskytovaním zdravotnej starostlivosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, titul, pracovné zaradenie, funkcia, adresa trvalého pobytu, predmet sťažnosti

Doba uchovávanía osobných údajov: 5 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: sťažovateľ, zástupca sťažovateľa

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov, sťažovatelia a iné osoby, ktorých sa sťažnosť týka

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

5. **Verejné obstarávanie.** V rámci procesu verejného obstarávania poskytujú uchádzači/záujemcovia osobné údaje o fyzických osobách, ktoré konajú v ich mene, najmä o zamestnancoch, ktorí zabezpečujú proces verejného obstarávania, konateľoch právnických osôb, a pod., pričom tieto údaje musí prevádzkovateľ evidovať na zabezpečenie a obstaranie tovarov, prác a služieb.

Právny základ: zákon NR SR č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, titul, telefonický kontakt, iné identifikačné údaje

Doba uchovávanía osobných údajov: 5 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: poverené osoby uchádzača

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov, sťažovatelia a iné osoby, ktorých sa sťažnosť týka, verejnosť

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

6. **Podnety podľa zákona NR SR č. 54/2019 Z. z. o ochrane oznamovateľov protispoločenskej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov.** V rámci nahlasovania protispoločenskej činnosti poskytujú údaje o dotknutej osobe – zamestnancovi prevádzkovateľa a o protispoločenskej činnosti, ktorej sa mal dopustiť, oznamovatelia, pričom tieto údaje musí prevádzkovateľ evidovať v zmysle zákona a dané oznámenie riadne prešetriť.



Právny základ: zákon NR SR č. 4/2019 Z. z. o ochrane oznamovateľov protispoločenskej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, titul, telefonický kontakt, iné identifikačné údaje

Doba uchovávanía osobných údajov: 5 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: oznamovateľ

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

7. **Dočasne pridelení zamestnanci.** V rámci nahlasovania protispoločenskej činnosti poskytujú údaje o dotknutej osobe – zamestnancovi prevádzkovateľa a o protispoločenskej činnosti, ktorej sa mal dopustiť, oznamovateľa, pričom tieto údaje musí prevádzkovateľ evidovať v zmysle zákona a dané oznámenie riadne prešetriť.

Právny základ: zákon NR SR č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, rodné priezvisko, predchádzajúce priezvisko a titul, rodné číslo, dátum a miesto narodenia, podpis, rodinný stav, štátna príslušnosť, štátne občianstvo, štát narodenia, národnosť, trvalé bydlisko, prechodné bydlisko, pohlavie, telefónne číslo, údaje o vzdelaní, pracovné zaradenie, funkcia, mzda, plat alebo platové pomery a ďalšie finančné náležitosti priznané za výkon funkcie alebo za výkon pracovnej činnosti, údaj o priemernom zárobku, údaj o ZŤP, údaje o pracovnom čase, pracovnom kalendári, počte pracovných dní v týždni, údaje o odpracovanom čase, údaje o pracovnej neschopnosti, údaje o dôležitých osobných prekážkach v práci, údaje o dovolenke, údaje z plánu dovolení, údaje o zmenenej pracovnej schopnosti, lekárske posudky o zdravotnej spôsobilosti, údaje o predchádzajúcich zamestnávateľoch a predchádzajúcich zamestnaniach, o odbornej praxi, dátume prvého zamestnania, pracovné zaradenie a deň začiatku výkonu pracovnej činnosti, údaje o čerpaní materskej dovolenky a rodičovskej dovolenky, údaje z dokladu o bezúhonnosti, osobné údaje spracúvané na potvrdeniach, osvedčeniach o absolvovaných skúškach a vzdelávacích aktivitách, údaje o vzdelávacích aktivitách zamestnanca a navrhovaných vzdelávacích aktivitách zamestnanca, fotografia na účely identifikácie na služobnom preukaze.

Doba uchovávanía osobných údajov: 10 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: zamestnávateľ dočasne prideleného zamestnanca

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: sprostredkovateľ na BOZP, sprostredkovateľ na pracovnú zdravotnú službu, zamestnávateľ dočasne prideleného zamestnanca, orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov, sprostredkovateľ na výrobu pečiatok

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

8. **Evidencia zástupcov dodávateľsko-odberateľských vzťahov.** V rámci zabezpečenia plynulých dodávateľsko-odberateľských vzťahov, poskytujú dodávateľa/odberateľa z pozície zamestnávateľa kontaktné údaje na svojich zamestnancov, s ktorými komunikujú zamestnanci prevádzkovateľa.

Právny základ: Oprávnený záujem v zmysle článku 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia. Hlavným oprávneným záujmom prevádzkovateľa je zabezpečenie plynulých dodávateľsko-odberateľských vzťahov.

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, titul, pracovné, funkčné alebo služobné zaradenie, osobné číslo zamestnanca, zamestnanecké číslo zamestnanca, odborný útvar, miesto výkonu práce, telefónne číslo, faxové číslo, adresa elektronickej pošty na pracovisko, identifikačné údaje zamestnávateľa

Doba uchovávanía osobných údajov: 10 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.



Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: zamestnávateľ dočasne prideleného zamestnanca  
Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: sprostredkovateľ na BOZP, sprostredkovateľ na pracovnú zdravotnú službu, zamestnávateľ dočasne prideleného zamestnanca, orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov, sprostredkovateľ na výrobu pečiatok

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

- 9. Evidencia škodových udalostí.** V rámci prešetrovania a evidovania škodových udalostí, ku ktorým došlo v priestoroch/areáloch prevádzkovateľa poskytujú prevádzkovateľovi osobné údaje o škodovej udalosti jej ohlasovateľa, pričom ak sú mu známe údaje o osobe, ktorá škodu spôsobila, tieto poskytne priamo prevádzkovateľovi

Právny základ: Oprávnený záujem v zmysle článku 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia. Hlavným oprávneným záujmom prevádzkovateľa je zabezpečenie riadneho prešetrovania škodových udalostí, ku ktorým dôjde na majetku prevádzkovateľa alebo v priestoroch/areáloch prevádzkovateľa na majetku zamestnancov a tretích osôb. Následné vyvodzovanie zodpovednosti, príp. riešenie poisťnej udalosti a uplatňovanie si nárokov na základe platného poistenia zodpovednosti za škodu.

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, titul, pracovné zaradenie, funkcia, kontakt (telefónne číslo, e-mail), popis škodovej udalosti.

Doba uchovávanía osobných údajov: 10 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: ohlasovateľ škodovej udalosti

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov, sprostredkovateľ na výrobu pečiatok, komerčné poisťovne

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

- 10. Epidemiologické vyšetrenie.** V rámci epidemiologického vyšetrenia pri zistení nákazy prenosnou chorobou u zamestnanca/pacienta prevádzkovateľa poskytujú prevádzkovateľovi osobné údaje o osobách, ktorými nakazení prišli do kontaktu.

Právny základ: Verejný záujem v zmysle článku 6 ods. 1 písm. e) Nariadenia za účelom zabezpečenia ochrany pred šírením prenosných ochorení.

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, titul, pracovné zaradenie, funkcia, pracovisko, príbuzenský vzťah, kontakt (telefónne číslo, e-mail).

Doba uchovávanía osobných údajov: 5 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: nakazený zamestnanec/pacient

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: orgány verejnej moci, štátnej a verejnej správy podľa príslušných právnych predpisov, sprostredkovateľ na výrobu pečiatok, komerčné poisťovne

Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

- 11. Benefity.** V rámci poskytovania benefitov zamestnancom umožňuje zamestnávateľ využívanie niektorých foriem benefitov aj iným osobám a blízkym osobám zamestnancov, pričom za účelom ich využitia poskytujú zamestnanci prevádzkovateľovi osobné údaje o týchto osobách.

Právny základ: Plnenie zmluvy v zmysle článku 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia v súlade so Zákonníkom práce.

Kategórie dotknutých osobných údajov: meno, priezvisko, titul, mesiac a rok narodenia.

Doba uchovávanía osobných údajov: 5 rokov v súlade s platným Registratúrnym poriadkom VÚSCH, a. s.

Zdroj, z akého pochádzajú osobné údaje: zamestnanec

Príjemcovia alebo kategórie príjemcov osobných údajov: poskytovatelia služieb



Cezhraničný prenos osobných údajov: neuskutočňuje sa

Informácia o existencii automatizovaného rozhodovania vrátane profilovania: neprofiluje sa

Dotknuté osoby, o ktorých sú spracúvané osobné údaje v našich informačných systémoch pre konkrétne vymedzené účely si môžu uplatniť písomne alebo elektronicky nasledovné práva:

- a) Právo na prístup k osobným údajom – ide o právo získať potvrdenie o tom, či sa spracúvajú Vaše osobné údaje ako aj právo získať prístup k týmto údajom, a to v rozsahu účelov a doby spracúvania, kategórie dotknutých osobných údajov, okruhu príjemcov, o postupe v každom automatickom spracúvaní, prípadne o následkoch takéhoto spracúvania. Ako prevádzkovateľ máme právo použiť všetky primerané opatrenia na overenie totožnosti dotknutej osoby, ktorá žiada o prístup k údajom, najmä v súvislosti s online službami a identifikátormi (článok 15, recitál 63, 64 Nariadenia).
- b) Právo na opravu nesprávnych a doplnenie neúplných osobných údajov (článok 16, recitál 65 Nariadenia).
- c) Právo na výmaz – „zabudnutie“ tých osobných údajov, ktoré už nie sú potrebné na účely, na ktoré sa získali a spracúvali; pri odvolaní súhlasu, na základe ktorého sa spracúvanie vykonáva; pri nezákonnom spracúvaní; ak sa osobné údaje získavali v súvislosti s ponukou informačnej spoločnosti (pri deťoch), a to za naplnenia podmienok uvedených v článku 17, recitál 65, 66 Nariadenia.
- d) Právo na obmedzenie spracúvania je možné uplatniť, ak ako dotknutá osoba napadnete správnosť osobných údajov a ostatných náležitostí v zmysle článku 18, recitálu 67 Nariadenia, a to formou dočasného presunutia vybraných osobných údajov do iného systému spracúvania, zamedzenia prístupu používateľov k vybraným osobným údajom alebo dočasné odstránenie spracúvania.
- e) Právo na prenosnosť osobných údajov je právo Vami poskytnuté osobné údaje do našich informačných systémov na základe súhlasu alebo plnenia zmluvy preniesť k ďalšiemu prevádzkovateľovi v štruktúrovanom, bežne používanom a strojovo čitateľnom formáte, pokiaľ je to technicky možné aj za naplnenia podmienok článku 20, recitálu 68 Nariadenia v prípade, ak sa spracúvanie vykonáva automatizovanými prostriedkami. Uplatňovaním tohto práva nie je dotknutý článok 17 Nariadenia. Právo na prenosnosť údajov sa nevzťahuje na spracúvanie nevyhnutné na splnenie úlohy realizovanej vo verejnom záujme alebo pri výkone verejnej moci zverenej nám ako prevádzkovateľovi.
- f) Bez toho, aby boli dotknuté akékoľvek iné správne alebo súdne prostriedky nápravy, máte ako dotknutá osoba právo podať v zmysle článku 77 Nariadenia sťažnosť Úradu na ochranu osobných údajov SR, ak sa domnievate, že spracúvanie osobných údajov, ktoré sa Vás týkajú, je v rozpore s Nariadením alebo zákonom o ochrane osobných údajov.

Ako dotknutá osoba máte tiež právo kedykoľvek namietat' z dôvodov týkajúcich sa konkrétnej situácie proti spracúvaniu Vašich osobných údajov, taktiež ak je spracúvanie nevyhnutné na účely oprávnených záujmov, ktoré sledujeme ako prevádzkovateľ alebo tretia strana (okrem spracúvania vykonávanom orgánmi verejnej moci pri plnení ich úloh), s výnimkou prípadov, keď nad takýmito záujmami prevažujú Vaše záujmy alebo základné práva a slobody ako dotknutej osoby, ktoré si vyžadujú ochranu osobných údajov (najmä ak je dotknutou osobou dieťa).

**Východoslovenský ústav srdcových a cievnych chorôb, a.s., Ondavská 8, 040 11 Košice**, prijala ako prevádzkovateľ informačného systému všetky primerané personálne, organizačné a technické opatrenia za účelom maximálnej ochrany Vašich osobných údajov s cieľom v čo najväčšej miere znížiť riziko ich zneužitia, úniku a podobne. V zmysle našej povinnosti vyplývajúcej z článku 34 Nariadenia Vám ako dotknutým osobám oznamujeme, že ak nastane situácia, že ako prevádzkovateľ porušíme ochranu Vašich osobných údajov spôsobom, ktorým pravdepodobne povedie k vysokému riziku pre práva a slobody fyzických osôb, bez zbytočného odkladu Vám túto skutočnosť oznámime.

#### **UPOZORNENIE:**

Z dôvodu dodržiavania zásady minimalizácie sú všetky Vami poskytnuté osobné údaje nevyhnutnou zákonnou alebo zmluvnou požiadavkou pre naplnenie účelu ich spracúvania. Neposkytnutie povinných údajov nevyhnutných na uzatvorenie zmluvy môže mať za následok neuzavretie zmluvného vzťahu.



Východoslovenský ústav srdcových  
a cievnych chorôb, a.s.



*P. O. Box 35, Ondavská 8, 040 11 Košice*

---

V prípade akýchkoľvek otázok súvisiacich s ochranou Vašich osobných údajov vrátane uplatnenia Vašich práv v zmysle Nariadenia a zákona o ochrane osobných údajov Vás prosíme, aby ste kontaktovali nás alebo sa obrátili na našu zodpovednú osobu.

Kontaktné údaje zodpovednej osoby:

**JUDr. Michaela Sopková**

Email: [msopkova@vusich.sk](mailto:msopkova@vusich.sk)

Tel. číslo: 055 / 789 16 55